

http://chichibu.pica-village.jp/ ■秩父市

**PICA秩父**

ゴールデンウィーク  
ランチバイキング

5/3日~6日 祝水

11:30~15:00(L.O.14:30)

大人(中学生以上) 1,480円  
小人(小学生) 1,080円  
幼児(3才以上) 760円

※画像はイメージです

新宿泊  
アウトドア・オーベルジュコテージ

ペット同伴宿泊可能!  
ドギーコテージ

大自然をより身近に!

秩父市久那637-2(秩父ミュージックパーク内) 森のカフェ&ダイニング

【定休日】火曜日(5/6は営業します)

【ランチ】11:00~15:00(L.O.14:30)

【ディナー】17:00~21:00(L.O.20:30)

0494-22-8111

各種で宴会ご予約承ります!! ■秩父市

本場秩父のホルモン焼!!

おかげさまで10周年!  
皆様のご愛顧に感謝!!

第1弾 生ビール感謝価格  
600円⇒400円  
5/1~6/30

第2弾  
3,000円以上ご飲食の方に、  
500円分の金券を  
差し上げます。6/1~7/31

※金券は次回のご来店からご利用いただけます。

人気No.1 柔らかくてコクがあり濃厚な味わいです。

テッポウ...450円

日・祭日のみ、16時より営業致します。

住所: 秩父市黒谷307 0494-25-0337

定休日: 水・木曜日  
営業時間: 平日17:00~22:00/日祭日16:00~22:00

http://www.kannanoyu.com/ ■秩父市

24種類のお風呂と6種類の温芯スパ

かんなの湯

春キャベツと  
鮭のちゃんちゃん焼き

カニご飯...他

春の  
北海道懐石コース

全10品 2,500円+税

個室3時間+お風呂・岩盤浴付

【飲み放題(60分)】  
1,000円!!

10名様以上の  
ご予約で無料送迎あり!  
※片道30km(秩父駅)まで。

お得な忘新年会の  
情報はWebで!

※ご予約は3日前(送迎は1週間前)までにお願います。  
※3名様から80名様での受付となります。  
※前日、当日キャンセル及び人数変更の場合は、キャンセル料が発生致します。

詳しい情報・お問合せは **かんなの湯** 検索

各種で宴会、ご予約承ります。お早めのご予約がおすすめです! ■秩父市

朗報!! お腹いっぱい食べて飲みたい方へ!  
4名様以上前々日までの  
予約限定の特典付きコース!!

新・牛角コース(90品以上) 5,360円▶4,500円  
特選コース(100品以上) 5,860円▶5,000円  
まんぶくコース(70品以上) 4,860円▶4,000円

リッチ気分を味わいたい方へ!  
牛角スミアムコース【飲み放題付き】  
※価格は全て税抜です。 4,860円▶4,000円

クーポンご持参の方、  
全てのドリンク一杯サービス

※食事された方のみ、クーポン1枚につきお一人様一杯に限りです。  
※有効期限 15年5月31日

住所: 秩父市上野町13-9 2F 0494-25-4444

定休日: 年中無休  
営業時間: 17:00~24:00

http://www.chichibu.ne.jp/yasuhiko/ ■秩父市

エコファーマー認定農園  
おかげさまで  
5周年!!

味にこだわり、自然栽培  
に一番近い「土耕栽培」  
で大切に育てています。  
どのいちごも、甘さに自  
信があります!

ご利用無料!  
足湯あります  
(12~14人用)

期間	食べ放題 (小学生以上)	食べ放題 (2歳以上)	摘み取り (1パック300g)
1/1 ~ 2/28	1,500円(税込)	800円(税込)	800円(税込)
3/1 ~ 4/10	1,300円(税込)	700円(税込)	700円(税込)
4/11 ~	1,000円(税込)	500円(税込)	500円(税込)

※食べ放題の料金は入園から30分間の料金です。  
※摘み取りは状況により実施できない場合がございます。

住所: 秩父市寺尾630 0494-26-6320  
営業時間: 9:00~なくなり次第終了(不定休)

http://www.biso.jp/ ■秩父市

株式会社 美創

天然のアルカリ温泉水から  
生まれた化粧品

秩父川端温泉 梵の湯にて販売中!

美創商品紹介

ローション(化粧水) 120g 2,500円  
ミルクローション(乳液) 120g 2,700円

住所: 秩父市小柱401(梵天茶屋内)  
0494-62-6350

2015 5月号

ちびまろ クーポン券

2015 5月号

ちびまろ クーポン券

2015 5月号

ちびまろ クーπόν券

2015 5月号

ちびまろ クーポン券

マークのあるお店は、上の共通クーポン券を切りとってお使い頂けます。

ヘルシー&リラクゼーション ■秩父市

整体・エステとお持ち帰りお惣菜の店

手もみ茶屋  
うみとせう

予約なしでいつでも受けられる!

整体・エステ・10:00-22:00[最終受付21:30]  
リラクゼーション整体からエステまで、予約無しでもOK!  
日々の疲れ、旅先での疲れ、自分へのご褒美、etc

整体またはエステ(どちらかを30分)  
+デリカ弁当またはケーキセット  
¥3,300

11:00-17:00 ●デリカタイム ヘルシーお惣菜弁当のテイクアウト  
17:00~ ●夜カフェ営業中。 ※イトインスペースも有ります

美味しいご飯で夜のお茶会。お酒もあります。

至熊谷 秩父駅 至三峰

テイクアウトお弁当  
お惣菜取り放題・580円

お弁当注文も承ります!  
(10個以上・デリバリー可)

埼玉県秩父市宮側町14-16 phone 0494-25-7433

■神川町

安いお気軽・買い出し不要の手ぶら 追加持込みもOK!

バーベキューガーデン

【ご利用人数】2人~100人 【ご利用時間】11:00~17:00  
(内の2時間)

Aコース(肉&野菜)..... 1,080円  
Bコース(肉&野菜+ご飯) ... 1,300円  
Cコース(肉&野菜+海鮮) ... 2,000円

※各コースともお1人様の肉180g

必ず事前にご予約下さい

0494-77-5526  
(10:00~18:00)

温泉付 手ぶらキャンプ 夏季シーズン  
1泊2食付:3,800円+税 ご予約受付中!!

ランチパスポート掲載!!

「神蔵」お立ちうみそ豚丼  
「ろはす家」農家の石窯ピザデザートセット

5/9(土) 秩父郡市内の書店にて発売!!

クーポン券持参の方、  
通常入館料1,200円(税込)▶880円!!

※クーポン1枚で4名様までご利用可。※他割引券との併用不可。※有効期限 15年5月31日

入館料 会員:980円(税込)【一般1,200円(税込)】 子供(小学生):500円(税込)  
(フリータイム) ■タオルセット-館内着-岩盤浴付き ■タオルセット-館内着付き

GW期間は 休まず営業! [月~木] 10:00~22:00(最終入館21:00)  
[金] 10:00~23:00(最終入館22:00)  
営業時間 [土日祝] 9:30~23:00(最終入館22:00)

休館日 5/12(火)

【ご予約・お問合せ】 児玉郡神川町小浜1341 0495-77-5526

http://www.suhadabi-salon.com 予約制 ■秩父市

レーザーや、フォトFでダメだった人こそ、喜んで頂けます!

レーザーやフォトF、薬を使わずホクロ・イボ・シミを自然除去

除去率 ほぼ100% ご期待下さい

「鏡を見るのが楽しみ」という方が増えています。慎重で丁寧な施術、自然治癒力をベースに根本療法的な素肌美づくりをお楽しみください。

理想的な素肌美を実現

普通のシミや小さなホクロの自然除去は超簡単健康院の特徴は大豆や小豆のようなホクロ、黒く厚い老人性のシミ、首から胸、全身のイボを根本から自然除去出来る事です。施術方法と自然除去される迄の経過や症状、注意事項や除去後のケア、必要に応じて追加や仕上げの施術等キチンと説明。

血行がよく、潤いがあり、滑らかでハリと弾力があり透明感のある肌。更に気になるイボ・シミ・ホクロが無く薄化粧とポイントメイクの映える肌を理想的な素肌美と考えている方は自然除去の施術を受ける事と素肌美づくり美容法を実践すれば、年齢に関係なく鏡を見るのが楽しみになります。

首~胸、全身の小さなイボ  
40個 24,000円→20,000円  
80個 48,000円→38,000円  
100個 60,000円→46,000円

ホクロ 大のみ又は大小合計  
6mm 18,000円→16,000円  
10mm 30,000円→25,000円  
14mm 42,000円→35,000円

シミ(1円玉サイズ又は大きさ)  
5個分 36,000円→30,000円  
7個分 48,000円→39,000円  
10個分 60,000円→48,000円

1万円 好評プラン  
イボ小15個又はホクロ小3個の施術代、2回のケア代、化粧品代

2万円 好評プラン  
シミ1円玉位の大きさ3個分の施術代、4回のケア代、化粧品代

HP検索 自然治癒力 健康院

無料相談 随時受付(相談後、即施術もOK!)

素肌美づくりサロン秩父  
自然治癒力 健康院

予約制  
0494-77-2332

秩父市下吉田1239-1  
営業時間 10:30~18:30  
日曜・月曜・祝日休